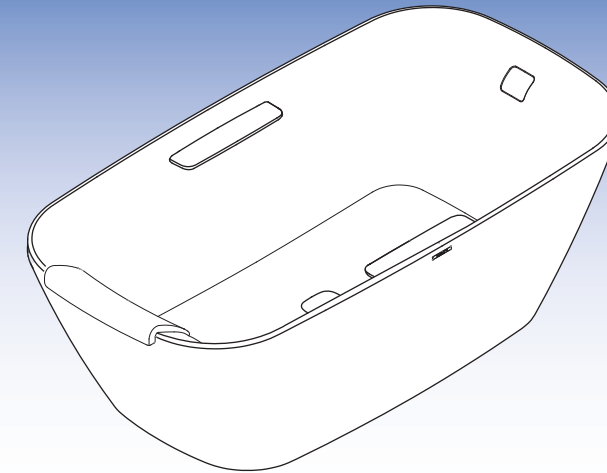


**TOTO****Hướng dẫn sử dụng**

Bồn tắm NEOREST PJY1886HPWMNE, PJY1886HPWMGE



## BỒN TẮM NEOREST

Xin vui lòng đọc kỹ bản hướng dẫn trước khi sử dụng sản phẩm!  
Xin vui lòng giữ lại bản hướng dẫn này để sử dụng về sau khi cần thiết!

### Trước khi sử dụng

Chú ý về an toàn..... trang 2  
Chú ý khi sử dụng..... trang 4

### Bảo dưỡng

Phương pháp bảo dưỡng  
linh kiện bồn tắm..... trang 5



### Cách sử dụng

Cách sử dụng  
nút nhấn xả..... trang 6



## Chú ý về an toàn

### Hãy tuân thủ nghiêm ngặt để đảm bảo an toàn











Vui lòng đọc toàn bộ và làm theo hướng dẫn sau! Vui lòng bảo quản hướng dẫn này để sử dụng khi cần thiết!  
 Vui lòng đọc kỹ “Chú ý về an toàn” bên dưới trước khi sử dụng rồi sử dụng sản phẩm đúng cách!  
 Trong bản hướng dẫn này, để sử dụng sản phẩm đúng cách nhằm tránh nguy hại cho quý khách và người khác cũng như tổn hại tài sản, chúng tôi sử dụng nhiều ký hiệu. Các ký hiệu và ý nghĩa như sau đây.

KÝ HIỆU	Ý NGHĨA
 CẢNH BÁO	Hiển thị rằng nếu phớt lờ nội dung đã được trình bày trong cột này mà thao tác nhầm thì có thể dẫn đến tử vong hoặc bị thương nặng về người.
 CHÚ Ý	Hiển thị rằng nếu phớt lờ nội dung đã được trình bày trong cột này mà thao tác nhầm thì có thể dẫn đến bị thương hoặc phát sinh thiệt hại về tài sản.

Để an toàn cho người thi công lắp đặt và lắp đặt sản phẩm chính xác, trong bản hướng dẫn cũng như trên sản phẩm có sử dụng nhiều ký hiệu. Vui lòng lắp đặt chính xác trên cơ sở đã đọc, hiểu những nội dung đó!

KÝ HIỆU	Ý NGHĨA
	Là nội dung không được làm (cấm).
	Là nội dung nhất định phải làm (bắt buộc).

### CẢNH BÁO

 NHỊT ĐỘ CAO	Vui lòng kiểm tra nhiệt độ của nước trong bồn tắm trước khi tắm. Làm như vậy để tránh bị bỏng.
 CẤM	Không được để trẻ em chơi trong bồn tắm, không được để trẻ em tắm một mình. Nếu không, có thể dẫn đến tai nạn, bị bỏng hoặc bị thương.
 CẤM	Không được sử dụng dầu hỏa, xăng hay các loại dầu dễ bay hơi...
 NHẤT ĐỊNH THỰC HIỆN	Khi lắp đặt hoặc di chuyển sản phẩm, vui lòng giao phó cho cửa hàng bán sản phẩm, đội thi công hoặc thợ chuyên nghiệp. Nếu tự lắp đặt hoặc di chuyển sản phẩm, có thể gây hỏa hoạn hoặc điện giật. Ngoài ra, rò nước làm cho đồ gia dụng bị ẩm ướt và do đó có thể phát sinh thiệt hại về mặt tài sản.
 CẤM	Không được mở bộ thoát thải nước khi đang tắm. Nếu không, có thể bị đuối nước hoặc bị thương do tóc hoặc bộ phận nào đó của cơ thể bị hút vào cửa hút đang hoạt động.
 CẤM	Không được đứng lên trên thành của bồn tắm. Nếu không, có thể bị trượt ngã hoặc bị thương.
 CẤM	Không được xả nước ngập rồi chơi trong bồn tắm. Nếu không, có thể dẫn đến bị đuối nước hoặc bị thương.
 NHẤT ĐỊNH THỰC HIỆN	Khi tắm, vui lòng vịn tay lên trên thành bồn tắm. Nếu không, có thể dẫn đến bị thương do trơn trượt khi vào hoặc ra khỏi bồn tắm.
 CẤM	Không được sử dụng nước nóng trên 70°C. Nếu không, có thể làm giảm tuổi thọ của sản phẩm, hỏng hóc hoặc bị thương. Ngoài ra, rò nước làm cho đồ gia dụng bị ẩm ướt và do đó có thể phát sinh thiệt hại về mặt tài sản.
 NHẤT ĐỊNH THỰC HIỆN	Phải đảm bảo cố định chắc chắn các ống nước và không có rò rỉ nước. Nếu không, linh kiện bị hỏng do lão hóa hoặc ăn mòn có thể gây bỏng. Ngoài ra, rò nước làm cho đồ gia dụng bị ẩm ướt và do đó có thể phát sinh thiệt hại về mặt tài sản.

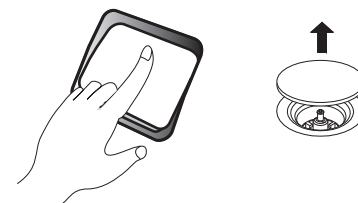
## Bảo dưỡng cửa thoát nước hằng ngày

### Phương pháp bảo dưỡng cửa thoát nước:

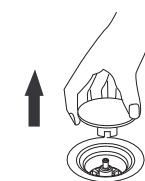
1. Lau sạch hơi nước bằng vải mềm khô trước khi bảo dưỡng
2. Với các vết bẩn mờ, lau sạch bằng vải mềm hoặc miếng bọt biển thấm chất tẩy rửa trung tính loại chuyên dùng cho bồn tắm.
3. Với các vết bẩn khó làm sạch, vui lòng lau bằng cồn.
4. Khi vệ sinh bồn tắm, vui lòng sử dụng đúng loại chất tẩy rửa được chỉ định trong hướng dẫn. Sử dụng không đúng có thể gây hỏng sản phẩm và gây hại đến cơ thể người
5. Không được sử dụng loại chất tẩy rửa được gắn nhãn “Có tính axit” hoặc “Có tính kiềm”, chất pha loãng hoặc hóa chất tẩy rửa chứa bột mài, bột đánh bóng, bàn chải ni-lông, giấy ráp, v.v... Nếu không có thấy gây hỏng sản phẩm và gây hại đến cơ thể người.

### Hướng dẫn bảo dưỡng

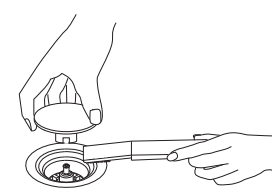
1. Ấn vào nắp xả tràn để mở nắp cửa thoát nước.



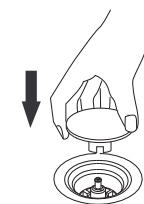
2. Kéo nắp cửa thoát nước lên theo chiều thẳng đứng.



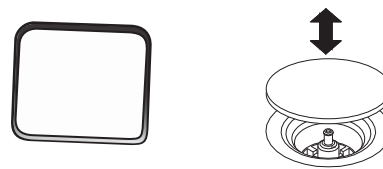
3. Làm sạch rác, cặn bẩn bám ở ống thoát nước và lỗ thoát nước bằng bàn chải, sau đó dùng khăn lau sạch.



4. Ấn nắp thoát nước vào cửa thoát nước cho đến khi nghe thấy tiếng “tách”



5. Ấn nắp xả tràn để kiểm tra xem nắp thoát nước có đóng mở bình thường không.



## Cách sử dụng nút nhấn xả nước

### Cách sử dụng

#### Cửa xả tràn nước

#### Cửa thoát nước

Lúc xả nước vào bồn

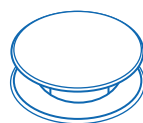


Đóng

Cửa thoát nước sẽ đóng/mở tương ứng với mỗi lần ấn vào nắp xả tràn.



Lúc xả nước ra khỏi bồn



Mở

### Chú ý khi sử dụng

1. Không để dị vật rơi vào các linh kiện thoát nước
2. Nếu như có dị vật như tóc hoặc cặn bẩn bám vào phụ kiện thoát nước, hãy làm sạch như hướng dẫn ở trang 7.
3. Thường xuyên ấn vào nắp xả tràn có thể làm nắp thoát nước bị nhô lên. Trong trường hợp này, hãy lắp lại nắp cửa thoát nước theo như hướng dẫn ở trang 7.
4. Khi nắp cửa thoát nước mở, không được dẫm lên. Nếu không nó có thể bị hỏng.
5. Không được va chạm mạnh vào nắp cửa thoát nước, không được dùng chai lọ đựng hóa mỹ phẩm đập vào ống thoát nước.
6. Khi sử dụng, hãy ấn vào chính giữa của nắp xả tràn. Nếu không nắp cửa thoát nước sẽ khó mở.

### Chú ý



CÁM

Không được sử dụng sản phẩm trong khu vực nước đóng băng.

Nếu không, có thể làm hỏng linh, phụ kiện, rò nước làm cho đồ gia dụng bị ẩm ướt và do đó có thể phát sinh thiệt hại về mặt tài sản.



CÁM

Không làm rơi vật nặng hoặc tác dụng lực mạnh xuống bồn tắm.

Nếu không, có thể gây nứt, vỡ dẫn đến rò rỉ nước.



CÁM

Không được để nước tràn qua bồn tắm.

Nếu không có thể gây thiệt hại cho các phòng khác (ví dụ như làm mục vữa, bong giấy dán tường hoặc hư hại tài sản).



CÁM

Không được để dầu chuối hoặc các chất ăn mòn rót vào ống thải của bồn tắm.

Nếu không, có thể dẫn đến ăn mòn ống thoát thải và rò rỉ nước.



CÁM

Không được sử dụng sữa tắm chứa lưu huỳnh, muối và axit.

Nếu không, có thể gây loang, biến màu bồn tắm. Cũng có thể làm hỏng hóc ống nước hoặc bơm gây rò rỉ nước.



CÁM

Không được sử dụng chất tẩy có chứa clo.

Nếu không, nước và hơi ẩm chứa clo có thể gây ăn mòn và lão hóa thép và cao su.



CÁM

Không được sử dụng chất tẩy rửa và dụng cụ sau đây trong quá trình bảo dưỡng, vệ sinh sản phẩm. Nếu không có thể dẫn đến hỏng hóc sản phẩm hoặc gây ảnh hưởng với cơ thể con người.

\* Chất tẩy có tính axit: Có thể sẽ làm bề mặt sản phẩm bị loang, biến màu và xuất hiện đốm.

\* Chất tẩy có tính kiềm: Có thể sẽ làm bề mặt sản phẩm bị loang, biến màu và xuất hiện đốm.

\* Dung môi như dầu chuối hoặc a-xê-tôn: Có thể sẽ làm bề mặt sản phẩm bị loang, biến màu và xuất hiện đốm, làm bề mặt sản phẩm có thể thay đổi màu sắc và xuất hiện chấm nhỏ. Nó còn có thể làm hỏng ống thải nước dẫn đến rò rỉ nước.

\* Thuốc tẩy: Có thể sẽ làm bề mặt sản phẩm bị loang, biến màu và xuất hiện đốm. Nó còn có thể làm hỏng ống thải nước dẫn đến rò rỉ nước.

\* Chất tẩy rửa có chứa axit clohydric: Có thể sẽ làm bề mặt sản phẩm bị loang, biến màu và xuất hiện đốm. Nó còn có thể gây hư hại lớp mạ điện của bộ thoát thải.

\* Bàn chải kim loại: Có thể làm xước bề mặt bồn tắm.

\* Chất tẩy rửa gia dụng: Có thể làm xước bề mặt bồn tắm.

\* Bàn chải nylon: Có thể làm xước bề mặt bồn tắm.



NHẤT ĐỊNH THỰC HIỆN

Khi sử dụng chất tẩy rửa, phải làm sạch hoàn toàn ngay trong vòng 5 phút.

Nếu không, chất tẩy còn sót lại trong bồn tắm có thể gây ra loang, biến màu hoặc ăn mòn.



CÁM

Không được để gần lửa, không hút thuốc trong bồn tắm.

Nếu không, có thể gây hỏa hoạn hoặc bị thương.



CÁM

Không được để những đồ vật dễ bị gỉ sét lên bồn tắm.

Nếu không, vết bẩn gỉ sét sẽ khó loại bỏ (ví dụ gỉ sét lọ keo tóc hoặc dao cạo).



CÁM

Vui lòng rửa sạch ngay bằng nước nếu có mỹ phẩm rơi vào sản phẩm.

Nếu không, sữa tắm, keo tóc hoặc thuốc nhuộm tóc dính trên sản phẩm sẽ có thể làm hỏng, gây loang, biến màu phẩm.



CÁM

Không được tác dụng áp lực quá mức hoặc va chạm với sản phẩm.

Nếu không, rò nước làm cho đồ gia dụng bị ẩm ướt và do đó có thể phát sinh thiệt hại về mặt tài sản

## Chú ý khi sử dụng

**Hãy tuân thủ nghiêm ngặt để đảm bảo an toàn**

Vui lòng không sử dụng bất cứ linh, phụ kiện nào ngoài các linh, phụ kiện cấu thành nên sản phẩm. Nếu không, có thể gây ra sự cố.

Vui lòng giữ vệ sinh sạch sẽ khu vực xung quanh sản phẩm.

Nếu xung quanh sản phẩm có gỗ vụn, bao bì đóng gói, các chất dễ cháy...thì đây sẽ là nguyên nhân dẫn đến tổn hại sản phẩm hoặc gây hỏa hoạn.

Vui lòng làm sạch bồn tắm thật cẩn thận.

Nếu không, các ion đồng trong nước cặn đọng lại phản ứng với axit béo trong các loại xà bông tạo ra kết tủa màu xanh rất khó vệ sinh.

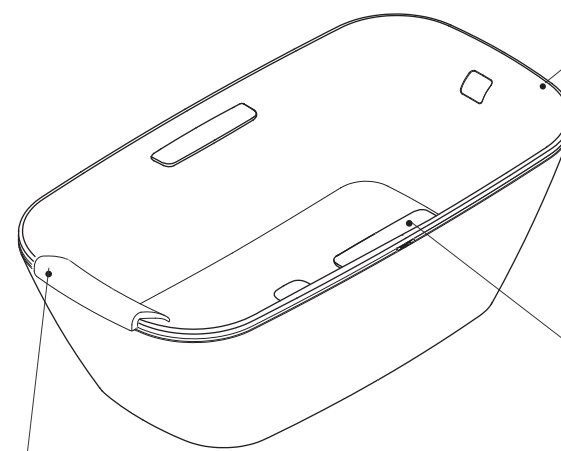
Nước xả vào bồn tắm quá nhiều có thể dẫn đến tai nạn ngay cả khi mặt bồn tắm được thiết kế chống trượt. Không được xả nước đến mức chạm đến nút nhấn chuyển đổi và van điều chỉnh.

Vui lòng không sử dụng nước sôi nóng, nước giếng, nước ngầm.

Nếu không, do chất lượng nước không sạch, sẽ khiến cho đường ống nước của bồn có khả

Vui lòng không xả trực tiếp nước nóng trên 60°C vào bồn và các bộ phận như nút nhấn xả. Nếu không, do tiếp xúc trực tiếp với nước nóng trên 60°C, sẽ làm hỏng bề mặt bồn.

## Phương pháp bảo dưỡng linh kiện bồn tắm



### ★ Bảo dưỡng bồn tắm

- \* Các vết bẩn để càng lâu càng khó làm sạch.
- \* Cặn bẩn dễ được làm sạch hơn khi bồn được làm ướt.
- \* Để sử dụng bồn đem lại cảm giác thoải mái xin vui lòng bảo đảm bồn sạch sẽ và được bảo dưỡng thường xuyên.
- \* Dùng khăn mềm hoặc miếng bọt biển thấm dung dịch tẩy rửa trung tính để lau, xả sạch bằng nước trong vòng 5 phút và lau khô.

### ★ Bảo dưỡng lớp mạ

- \* Với các vết bẩn thông thường, vui lòng dùng khăn mềm thấm nước hoặc nước ấm đã vắt khô để lau chùi vết bẩn.
- \* Với những vết bẩn khó sạch xin hãy sử dụng cách bảo dưỡng như hướng dẫn trên.

### ★ Bảo dưỡng gói đầu

- \* Trước khi bảo dưỡng, lau sạch hơi nước bằng vải mềm khô
- \* Trường hợp có vết bẩn, làm sạch bằng bọt biển thấm nước hoặc bọt biển thấm chất tẩy rửa trung tính loại dùng cho bồn tắm. Sau khi làm sạch, rửa sạch hoàn toàn chất tẩy rửa còn lại trên gói bằng nước sạch. Nếu không gói sẽ bị bạc màu.

## Chú ý khi bảo dưỡng

Khi bảo dưỡng, không sử dụng các công cụ, chất tẩy rửa sau. Nếu không, có thể gây hỏng sản phẩm, gây hại cho cơ thể con người.



- + Dung dịch tẩy rửa có tính "axit".  
Sẽ làm bề mặt bồn bị loang, biến màu, xuất hiện đốm.
- + Dung dịch tẩy rửa có tính "kiềm".  
Sẽ làm bề mặt bồn bị loang, biến màu, xuất hiện đốm.
- + Dung dịch tẩy rửa có chứa axit clohydric.  
Sẽ khiến bề mặt bồn tắm bị loang, biến màu, xuất hiện đốm và gây hư hại cho lớp mạ điện của linh kiện.
- + Các loại thuốc tẩy.  
Sẽ khiến bề mặt bồn tắm bị loang, biến màu, xuất hiện đốm, gây hư hại cho ống thoát nước dẫn đến rò nước.
- + Các loại dung dịch có chứa a xê tôn.  
Sẽ khiến bề mặt bồn tắm bị loang, biến màu, xuất hiện đốm, gây hư hại cho ống thoát nước dẫn đến rò nước.
- + Miếng bọt biển chứa vải không dệt, miếng bọt biển chứa nhôm.
- + Miếng bọt biển lưới, miếng bọt biển có chứa chất mài mòn.
- + Bàn chải kim loại, bàn chải nylông.  
Sẽ gây tổn hại cho bề mặt.
- + Dung dịch tẩy rửa, bột tẩy cũng có thể gây hỏng bồn.



Sau khi sử dụng chất tẩy rửa, trong vòng 5 phút, vui lòng rửa sạch hết chất tẩy rửa đọng lại trong bồn. Dung dịch tẩy rửa đọng lại trong bồn có thể làm bồn bị loang, biến màu, xuất hiện đốm.

NHẤT ĐỊNH THỰC HIỆN

## Thông tin thêm

### Vết gỉ từ môi trường bên ngoài

Khi trong bồn xuất hiện vết gỉ đỏ, hãy lấy kem đánh răng bôi lên khăn mềm chà sạch. Vết gỉ đỏ này không phải do bồn sinh ra mà là "vết gỉ từ môi trường bên ngoài" do hàm lượng sắt trong nước giếng, các loại nước khác trong ống dẫn hay bột sắt xuất hiện trong thi công.

### Cặn xà phòng

Khi trong bồn có vết bẩn màu trắng, đây là do xà phòng và chất nhờn cơ thể phản ứng với canxi trong nước tạo ra kết tủa gọi là cặn xà phòng, khi nó đã bám lên bồn tắm thì rất khó làm sạch.